

REDMOND

Гриль-духовка SteakMaster

RGM-M816P

Руководство по эксплуатации



Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

* См. раздел «ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА»

RUS	8
UKR	14
KAZ	19

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	8
Технические характеристики	10
Комплектация	10
Устройство модели.....	10
Панель управления.....	10
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	10
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА	11
Умный режим приготовления.....	11
Ручной режим приготовления	11
Ошибки при приготовлении и способы их устранения	12
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	12
Хранение и транспортировка	12
IV. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ	12
V. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	13
VI. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	13



Производитель: «Пауэр Пойнт Инк. Лимитед» № 1202 Хай Юн Гэ (B1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Футъян, Шенъжень, Китай, 518049.

Виробник: «Пауер Поінт Інк.Лімітед» № 1202 Хай Юн Ге (B1) Лін Хай Шан Чжуан Сямейлін Футъян, Шенъжень, Китай, 518049.

Импортер в РФ: ООО «ИЛОТ», 198099, г. Санкт-Петербург, ул. Промышленная, д. 38, к. 2, лит. А.

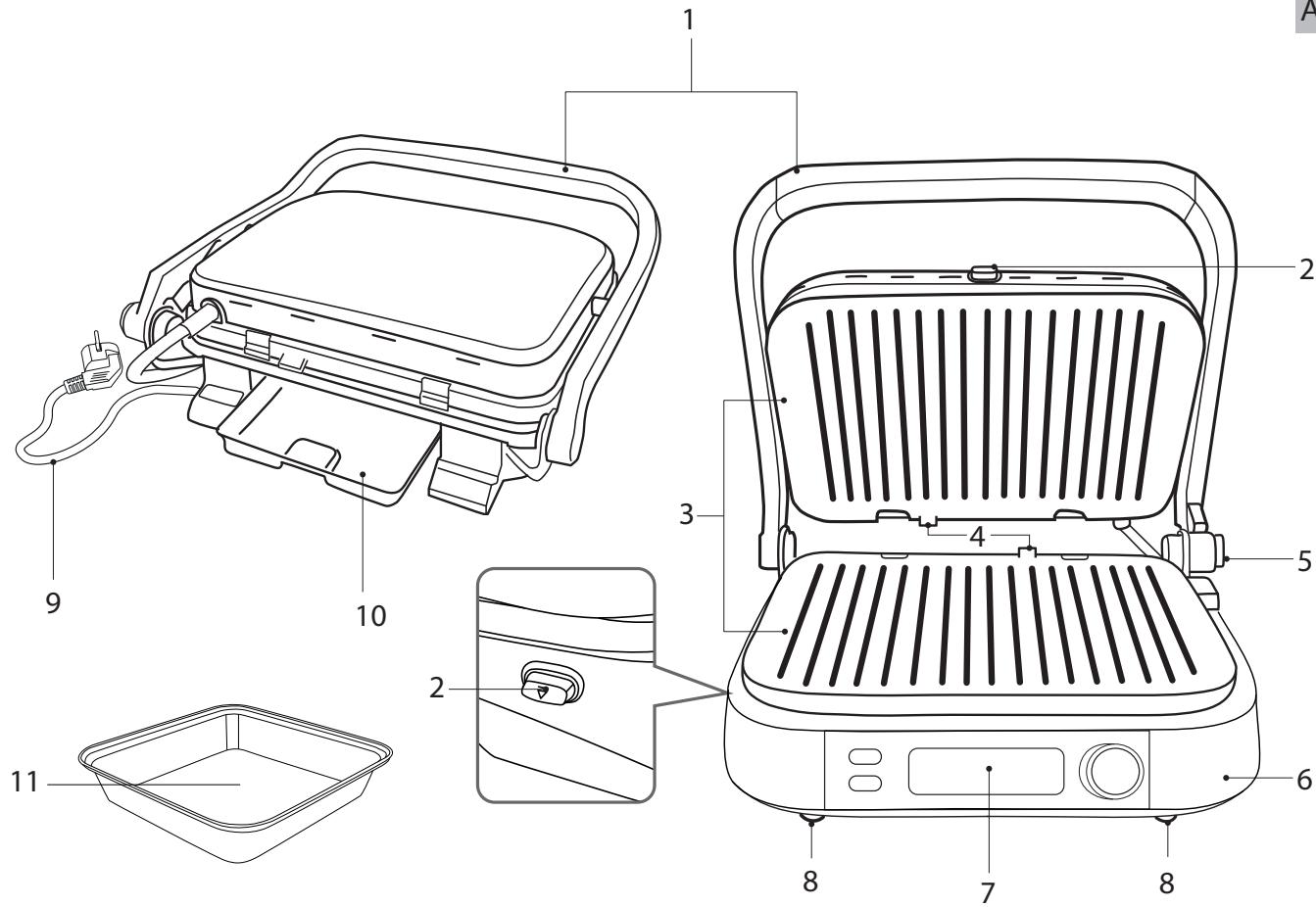
Імпортер в Україні: ТОВ ПІІ «АСБІС-УКРАЇНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30.

Importer (EU): SIA "SPILVA TRADING", Jelgava, Meiju cels 43-62, LV-3007.

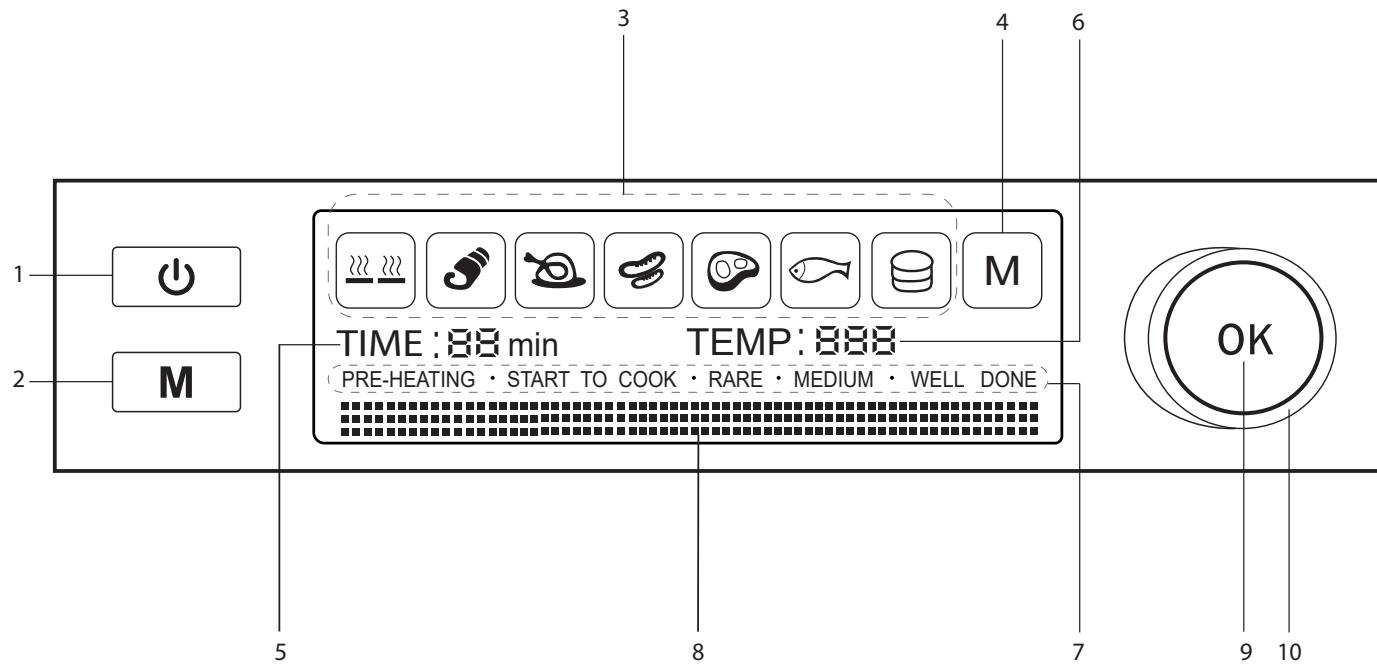
© REDMOND. Все права защищены. 2020.

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

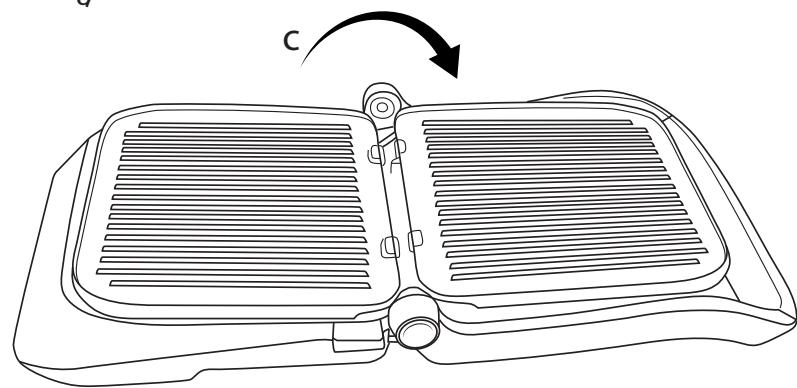
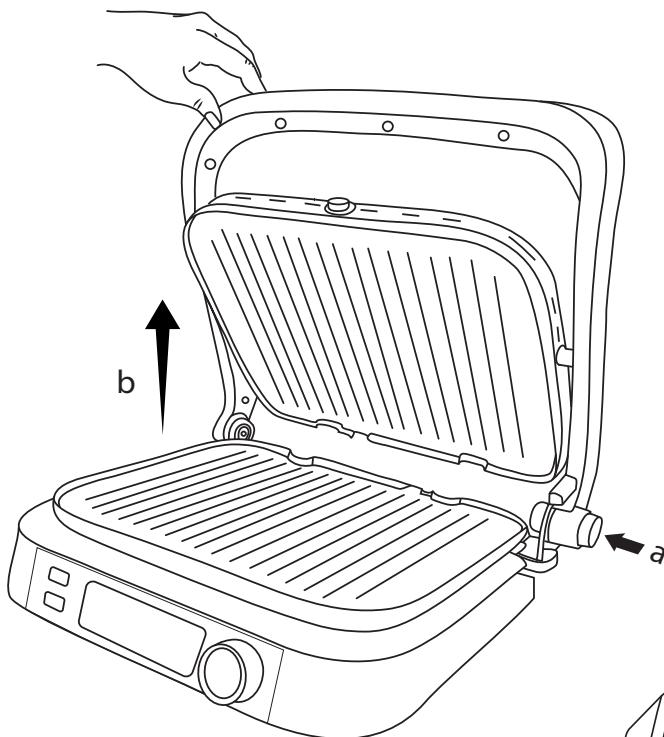
A1



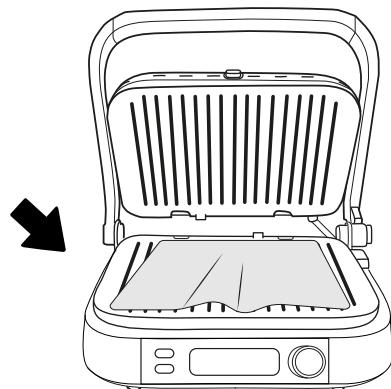
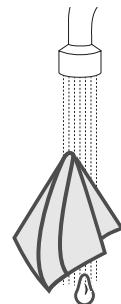
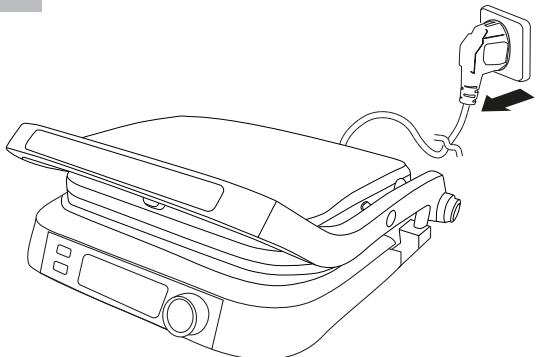
A2



A3



A4

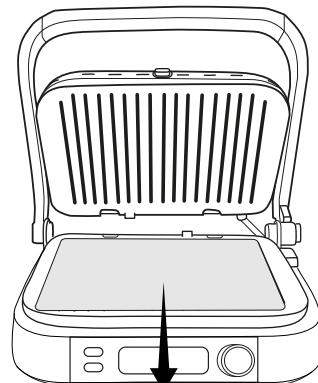
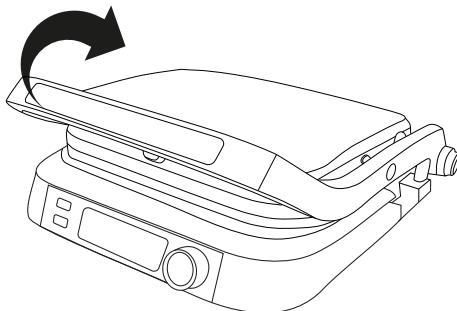
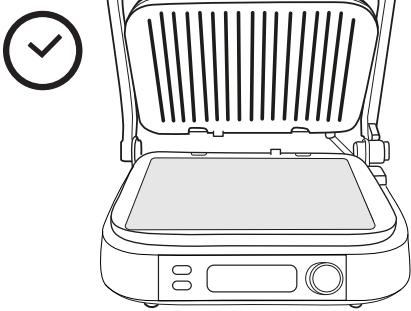


1

2

3

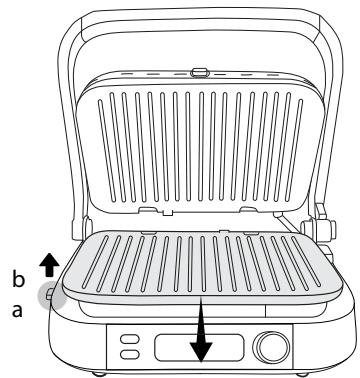
3-5 min



4

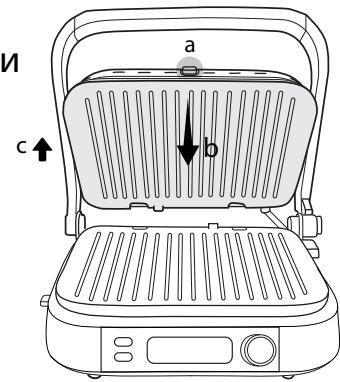
5

6

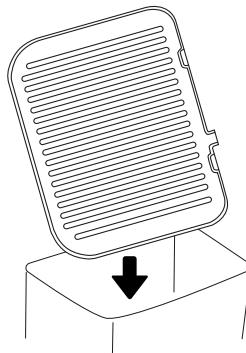


1

1.1



1.2

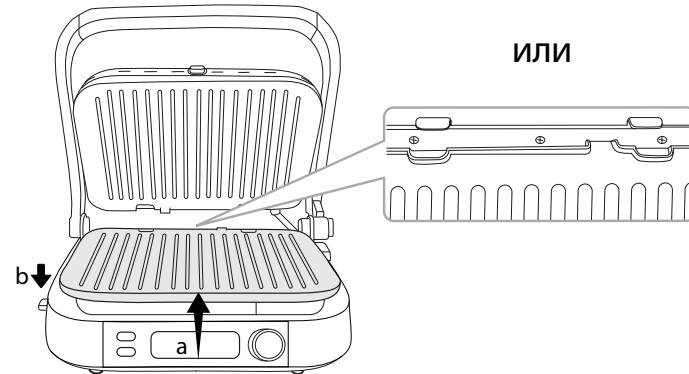


2



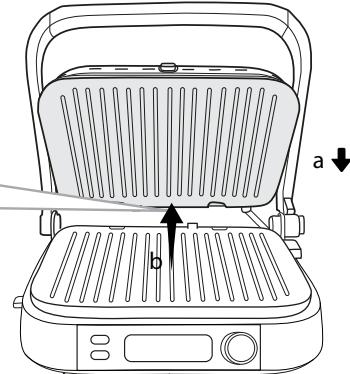
3

A5



4

4.1



4.2

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Гриль-духовка SteakMaster RGM-M816P – современный высокотехнологичный прибор для приготовления пищи.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете актуальную информацию о предлагаемой технике REDMOND и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочтайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Не оставляйте работающий прибор без присмотра. Прибор не предназначен для работы с помощью внешнего таймера или отдельной системы удаленного управления.

STOP Во время работы металлические части прибора нагреваются. Не дотрагивайтесь до них руками, когда устройство подключено к электросети. Никогда не дотрагивайтесь до внутренних поверхностей нагретого прибора.

- Продукты могут гореть, поэтому прибор не следует использовать вблизи или под легковоспламеняющимися материалами, например, занавесками.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготавитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, является нарушением правил эксплуатации.
- Не накрывайте прибор во время работы. Это может привести к перегреву и поломке прибора.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

STOP ВНИМАНИЕ! Во избежание некорректной работы прибора и возникновения постороннего запаха при эксплуатации не допускайте попадания жидких ингредиентов и частиц пищи между панелями и корпусом.

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Детям в возрасте 8 лет и старше, а также лицам с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта или знаний, можно пользоваться прибором только под присмотром и/или в том случае, если они были проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают опасности, связанные с его использованием. Дети не должны играть с прибором. Держите прибор и его сетевой шнур в месте недоступном для детей младше 8 лет. Очистка и обслуживание устройства не должны производиться детьми без присмотра взрослых.
- Упаковочный материал (пленка, пенопласт и т.д.) может быть опасен для детей. Опасность удушения! Храните его в недоступном для детей месте.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

STOP ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.



ОСТОРОЖНО! Горячая поверхность!

Технические характеристики

Модель.....	SteakMaster RGM-M816P
Мощность.....	1800–2100 Вт
Напряжение.....	220–240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Защита от перегрева.....	есть
Материал корпуса.....	нержавеющая сталь, пластик
Покрытие панелей.....	антипригарное
Автоматическое определение времени приготовления.....	есть
Автоматическое определение толщины закладываемого продукта.....	есть
Автоматическое отключение.....	по окончании приготовления
Дисплей.....	ЖК, с подсветкой
Индикация степени прожарки.....	есть
Автоматические программы.....	7
Ручной режим.....	есть
Регулировка температуры.....	70–230°С, с шагом 10°С
Регулировка времени приготовления.....	1–88 минут, с шагом 1 минута
Габаритные размеры.....	377 × 327 × 161 мм
Размер рабочей поверхности.....	244 × 313 мм
Вес нетто.....	4,9 кг
Длина электрошнура.....	0,8 м

Комплектация

Гриль-духовка.....	1 шт.
Противень RAM-BP1.....	1 шт.
Съемный поддон для сбора масла/жира.....	1 шт.
Съемные панели со встроенным нагревательным элементом.....	2 шт.
Книга рецептов.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка.....	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность ±10%.

Устройство модели (схема A1, стр. 3)

1. Ручка
2. Кнопка отсоединения панели
3. Съемные панели со встроенными нагревательными элементами для равномерного распределения тепла
4. Желоб для слива масла/жира
5. Ограничитель

6. Основание с отсеком для хранения шнура электропитания
7. Панель управления
8. Прорезиненные ножки
9. Шнур электропитания
10. Съемный поддон для сбора масла/жира
11. Противень

Панель управления (схема A2, стр. 4)

1. Кнопка – включение/выключение прибора
2. Кнопка – переход в ручной режим
3. Индикаторы автоматических программ приготовления:
 – разморозка/разогрев
 – приготовление бекона
 – приготовление птицы
 – приготовление сосисок
 – приготовление мяса
 – приготовление рыбы
 – приготовление котлет и бургеров
4. Индикатор ручного режима приготовления
5. Индикатор времени приготовления
6. Индикатор температуры приготовления
7. Стадии процесса приготовления:
 PRE-HEATING – предварительный нагрев
 START TO COOK – готовность к работе
 RARE – слабая прожарка
 MEDIUM – средняя прожарка
 WELL DONE – сильная прожарка
8. Индикатор процесса приготовления
9. Кнопка – запуск процесса нагрева
10. Энкодер – поворотный джойстик для выбора автоматической программы приготовления, изменения значения температуры и времени

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте электрошнур. Корпус прибора протрите влажной тканью, съемные детали промойте теплой водой с использованием мягкого мыльного раствора. Тщательно просушите все элементы прибора перед подключением к электросети.

Установите прибор на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность так, чтобы выходящий из-под крышки горячий пар не попадал на обои, декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы или материалы, которые могут пострадать от повышенных влажности и температуры.

Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

⚠ Прежде чем использовать прибор по назначению, обязательно произведите цикл нагрева без продуктов для удаления технической защитной смазки. Затем отключите прибор от электросети, дайте остыть и произведите очистку панелей согласно разделу «Уход за прибором».

STOP Поднимать прибор за ручку ЗАПРЕЩЕНО. Переносите прибор, удерживая его за корпус.

ЗАПРЕЩЕНО переносить прибор во время его работы!

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Умный режим приготовления

Допускается приготовление только при закрытой крышке. При использовании данного режима время приготовления определяется прибором автоматически, исходя из выбранного типа продукта и его толщины. Вы можете контролировать степень прожарки по вашему вкусу и снять готовящийся продукт на любом этапе.

- Подготовьте ингредиенты согласно выбранному рецепту.
- Подключите прибор к электросети, прибор подаст звуковой сигнал.
- Включите прибор, нажав кнопку **OK**, дисплей загорится.
- Убедитесь, что крышка прибора закрыта.
- Вращая энкодер, выберите необходимую программу приготовления. Индикатор выбранной программы будет мигать.
- Для подтверждения нажмите кнопку **OK**. Прибор подаст звуковой сигнал, начнется процесс нагрева, индикатор процесса приготовления будет мигать на стадии PRE-HEATING.
- По достижении необходимой температуры прибор подаст 3 коротких звуковых сигнала, индикатор процесса приготовления будет гореть непрерывно на стадии PRE-HEATING и мигать на стадии START TO COOK. Поднимите крышку прибора за ручку и расположите продукты на нижней панели.

i Антипригарное покрытие панелей в большинстве случаев позволяет готовить без использования масла. Однако при необходимости вы можете нанести на рабочую поверхность панелей небольшое количество растительного или сливочного масла.

- Прижмите продукты верхней панелью, не прилагайте чрезмерных усилий. В течение нескольких секунд прибор определит толщину закладки и время приготовления, начнется обратный поминутный отсчет времени приготовления. Вы можете контролировать степень готовности продукта, ориентируясь на индикатор процесса приготовления, например, чтобы получить мясо слабой прожарки, снимите его, когда индикатор на стадии RARE перестанет мигать и будет гореть непрерывно. Аналогично, непрерывно горящий индикатор MEDIUM означает среднюю, а WELL DONE – сильную степень прожарки. При каждом изменении степени прожарки прибор подаст 5 длинных звуковых сигналов.

i В режиме разморозки/разогрева индикатор процесса приготовления обозначает этапы работы программы. По завершении программы прибор автоматически отключится.

BOOK Для достижения оптимального результата следуйте указаниям прилагаемой к прибору книге рецептов.

- По окончании приготовления (когда индикатор процесса приготовления перестанет мигать на стадии WELL DONE), прибор подаст 8 коротких звуковых сигналов и автоматически отключится. Вы можете выключить прибор вручную на любом этапе, нажав кнопку **OK**. Аккуратно поднимите крышку прибора и снимите продукты, используя деревянные или силиконовые кухонные принадлежности.
- Отключите прибор от электросети, очистите прибор в соответствии с рекомендациями раздела «Уход за прибором».

STOP Не используйте металлические кухонные принадлежности – они могут повредить антипригарное покрытие панелей.

Прибор рекомендуется очищать после каждой закладки через 1 минуту после использования во избежание присыхания остатков пищи, которое усложнит дальнейшую очистку.

Ручной режим приготовления

Допускается приготовление при закрытой и открытой крышке. Вы также можете использовать прибор в режиме барбекю, для этого нажмите на ограничитель и раскройте крышку прибора на 180°, как показано на схеме A3 (стр. 5).

- Подготовьте ингредиенты согласно выбранному рецепту.
- Подключите прибор к электросети, прибор подаст звуковой сигнал.
- Включите прибор, нажав кнопку **OK**, дисплей загорится.
- Нажмите кнопку **M**, чтобы перевести прибор в ручной режим. Индикаторы ручного режима и температуры приготовления будут мигать.

5. Вращая энкодер, установите температуру приготовления в диапазоне от 70 до 230°C с шагом 10°C.
6. Нажмите кнопку **M** для перехода к настройке времени приготовления. Вращая энкодер, установите время приготовления в диапазоне от 1 до 88 минут с шагом 1 минута. Для возврата к настройке температуры приготовления дважды нажмите кнопку **M**.
- i** Если было установлено время приготовления «00», прибор автоматически отключится по достижении установленной температуры.
7. Нажмите кнопку **OK**, чтобы запустить процесс нагрева, индикатор процесса приготовления будет мигать на стадии PRE-HEATING.
8. По достижении необходимой температуры прибор подаст 3 звуковых сигнала, индикатор процесса приготовления будет гореть непрерывно на стадии PRE-HEATING и поочередно загораться на остальных стадиях. Начнется обратный поминутный отсчет времени приготовления. Расположите продукты на панелях прибора или установите противень с ингредиентами на нижнюю панель гриля (опустите верхнюю панель, убедитесь, что она плотно прилегает к противню).
9. В данном режиме происходит постоянный нагрев панелей. По окончании приготовления прибор подаст 3 длинных звуковых сигнала и автоматически отключится. Вы можете выключить прибор вручную, нажав кнопку **W**. Аккуратно поднимите крышку прибора и снимите продукты, используя деревянные или силиконовые кухонные принадлежности.
10. Отключите прибор от электросети, очистите прибор в соответствии с рекомендациями раздела «Уход за прибором».

⚠ Противень извлекайте при помощи кухонных рукавиц во избежание ожога.

Ошибки при приготовлении и способы их устранения

Проблема	Причина	Способ решения
Блюдо не приготовилось до конца	Открытие прибора в процессе приготовления	В процессе приготовления старайтесь не открывать крышку прибора раньше рекомендуемого времени
	Продукт помещен на холодную панель	Выкладывайте продукт на разогретую панель
	Недостаточное время приготовления	Увеличьте время приготовления
Блюдо пригорает	Продукт следует готовить с использованием масла	Смажьте разогретую панель маслом
	Блюдо готовится слишком долго	Сократите время приготовления
Блюдо пересыхает	Блюдо готовится слишком долго	Сократите время приготовления
Блюдо прилипает	Длительное приготовление без масла	Смажьте панель маслом или сократите время приготовления

⚠ Для достижения оптимального результата рекомендуем воспользоваться прилагаемой к прибору книгой рецептов.

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Производите очистку прибора после каждого использования.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать корпус прибора, штепсель и шнур электропитания под струю воды или погружать их в воду.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке губки с абразивным жестким покрытием и любые химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей. Используйте только мягкую сторону губки!

Порядок очистки съемных металлических панелей см. на схеме **A4**, стр. 6. По завершении данной процедуры протрите панели сухой мягкой тканью или бумажной салфеткой.

⚠ Данный способ наиболее эффективен через минуту после отключения прибора от электросети, поэтому будьте аккуратны и не касайтесь прибора во избежание ожога.

Съемные панели также можно очищать в посудомоечной машине.

Порядок снятия и установки съемных металлических панелей см. на схеме **A5**, стр. 7.

В процессе приготовления жир и масло стекают через специальные желоба в панелях в поддон. Поддон, панели и противень очищайте после каждого использования с обеих сторон, промывая в теплой воде с использованием мягкого моющего средства.

Следите за чистотой нагревательных элементов. Наличие загрязнений на контактах может привести к выходу прибора из строя. Перед установкой в прибор дайте панелям полностью просохнуть при комнатной температуре.

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

(приобретаются отдельно)

Приобрести дополнительные аксессуары к грилю-духовке SteakMaster RGM-M816P и узнать о новинках продукции REDMOND можно на сайте www.redmond.company либо в магазинах официальных дилеров.

RAM-KT1 – кухонный термометр

Используется для точного определения температуры внутри готовящихся продуктов: стейков, фаршированной птицы, пирогов или хлеба, а также – для контроля степени готовности блюд и некоторых напитков. Термометр измеряет температуру в пределах от -10 до +200°C, значение температуры отображается на цифровом ЖК-дисплее.

RGP-01 – панель сменная для гриля

Панель снабжена встроенным нагревательным элементом и устойчивым антипригарным покрытием.

V. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Прибор не включается	Шнур электропитания не подсоединен к электросети	Подсоедините шнур питания прибора к электросети
	В электророзетке отсутствует напряжение	Подключите прибор к исправной электро-розетке
Автоматические программы приготовления не запускаются, процесс нагрева панелей не начиняется	Крышка прибора открыта	Закройте крышку прибора
Во время работы появился посторонний запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Это не является неисправностью. Запах исчезнет после нескольких включений
Съемные панели неплотно прилегают к корпусу или выпадают	Отогнулись скобы фиксации панелей	Подогните скобы для надежной фиксации панелей

i В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



Запчасти для постгарантийного ремонта можно найти на сайте <https://redmondsale.com/>

VI. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

* Стандартная гарантия 1 год. Дополнительный год бесплатного сервисного обслуживания предоставляется после регистрации в приложении Ready for Sky. Информация об условиях для вашей страны доступна на сайте <https://r4s.redmond.company/>

В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устраниить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (антипригарные покрытия, противень и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль ... 12 – декабрь)

2 – год производства (1 – 2011 г., 2 – 2012 г... 0 – 2020 г.)

3 – серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

 Перед початком використання уважно прочитайте інструкцію з експлуатації і зберігіть її як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрію користувач повинен керуватися здоровим глузdom, бути обережним і уважним.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені недотриманням вимог щодо техніки безпеки та правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад призначений для використання в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, заміських будинках або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою вважатиметься порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.
- Перед підключенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську табличку виробу).
- Використовуйте подовжувач, розрахований на споживану потужність приладу: невідповідність параметрів може привести до короткого замикання або займання кабелю.
- Підключайте прилад лише до розеток, що мають заземлення, – це обов'язкова вимога електробезпеки. Використовуючи подовжувач, перевіртеся, що він також має заземлення.
- Не залишайте працюючий прилад без нагляду. Прибор не призначений для роботи за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи віддаленого управління.

 Під час роботи металеві частини приладу нагріваються. Не торкайтесь до них руками, коли пристрій підключений до

електромережі. Ніколи не торкайтесь внутрішніх поверхонь нагрітого приладу.

- Продукти можуть горіти, тому прилад не варто використовувати поблизу або під займистими матеріалами, наприклад, занавісками.
- Вимикайте прилад із розетки після використання, а також під час його очищення або переміщення. Витягуйте електрошнур сухими руками, утримуючи його за штепсель, а не за дріт.
- Не протягуйте шнур електроживлення в дверних отворах або поблизу джерел тепла. Стежте за тим, щоб електрошнур не перекручувався та не перегинається, не стикається з гострими предметами, кутами й краями меблів.

 **ПАМ'ЯТАЙТЕ:** випадкове пошкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, які не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електроstromом.

- Не накривайте прилад під час роботи: це може привести до порушення роботи та поломки пристрію.
- Заборонено експлуатацію приладу на відкритому повітрі: потрапляння води або сторонніх предметів всередину корпусу пристрою може привести до його серйозних пошкоджень.

 **УВАГА!** Для уникнення некоректної роботи приладу і виникнення стороннього запаху при експлуатації не допускайте попадання рідких інградієнтів і часточок іжі між панелями і корпусом.

- Перед очищенням приладу перевіртеся, що він відключений від електромережі й повністю охолол. Чітко дотримуйтесь інструкції щодо очищення приладу.

 **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

- Дітям віком від 8 років, а також особам із обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з недостатнім досвідом чи знаннями можна користуватися пристроям лише під наглядом і в тому разі, якщо іх було проінструктовано стосовно безпечного використання пристроя й вони усвідомлюють небезпеку, пов'язану з його використанням. Діти не мають грати з пристроям. Тримайте пристрій і його мережевий шнур у місці, недоступному для дітей до 8 років. Очищення й обслуговування пристроя не можуть здійснюватися дітьми без нагляду дорослих.
- Пакувальний матеріал (плівка, пінопласт тощо) може бути небезпечним для дітей. Небезпека задухи! Зберігайте упаковку в недоступному для дітей місці.
- Заборонено самостійний ремонт пристроя або внесення змін до його конструкції. Ремонт пристроя має здійснюватися винятково фахівцем авторизованого сервіс-центр. Некваліфіковано виконана робота може привести до поломки пристроя, травм і пошкодження майна.



УВАГА! Заборонено використання пристроя за будь-яких несправностей.



ОБЕРЕЖНО! Гаряча поверхня!

Технічні характеристики

Модель.....	SteakMaster RGM-M816P
Потужність.....	1800–2100 Вт
Напруга	220–240 В, 50 Гц
Захист від ураження електричним струмом клас I
Захист від перегріву.....	€
Матеріал корпусу.....	нержавіюча сталь, пластик
Покриття панелей.....	антитригарне
Автоматичне визначення часу приготування	€
Автоматичне визначення товщини продукту, що закладається.....	€
Автоматичне відключення.....	після закінчення приготування
Дисплей.....	РК, з підсвічуванням

Індикація ступеня просмаження	€
Автоматичні програми	7
Ручний режим	€
Регулювання температури	70–230°C, з кроком 10°C
Регулювання часу приготування	1–88 хвилин, з кроком 1 хвилина
Габаритні розміри	356 × 325 × 168 мм
Розмір робочої поверхні	244 × 313 мм
Вага нетто	4,5 кг
Довжина електрошнур	0,8 м

Комплектація

Гриль-духовка	1 шт.
Деко RAM-BP1	1 шт.
Знімний піддон для збирання масла/жиру	1 шт.
Знімні панелі з вбудованим нагрівальним елементом	2 шт.
Книга рецептів	1 шт.
Інструкція з експлуатації	1 шт.
Сервісна книжка	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни. У технічних характеристиках допускається похибка ±10%.

Будова пристроя (схема A1, стор. 3)

- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| 1. Рука | 7. Панель управління |
| 2. Кнопка від'єднання панелі | 8. Прогумовані ніжки |
| 3. Знімні панелі з вбудованими нагрівальними елементами для рівномірного розподілу тепла | 9. Електрошнур |
| 4. Жолоб для зливання масла/жиру | 10. Знімний піддон для збирання масла/жиру |
| 5. Обмежувач | 11. Деко |
| 6. Основа з відсіком для зберігання шнуря електро живлення | |

Панель управління (схема A2, стор. 4)

- | | |
|--------------------------------------------------|--|
| 1. Кнопка – увімкнення/вимкнення пристроя | |
| 2. Кнопка – перехід до ручного режиму | |
| 3. Індикатори автоматичних програм приготування: | |
| – приготування м'яса | |
| – приготування риби | |
| – приготування котлет і бургерів | |
| 4. Індикатор ручного режиму приготування | |

5. Індикатор часу приготування
6. Індикатор температури приготування
7. Стадії процесу приготування:
PRE-HEATING – передчасне нагрівання
START TO COOK – готовність до роботи
RARE – слабке просмаження
MEDIUM – середнє просмаження
8. Індикатор процесу приготування
9. Кнопка **OK** – запуск процесу нагрівання
10. Енкодер – поворотний джойстик для вибору автоматичної програми приготування, зміни значення температури і часу

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Акуратно дістаньте виріб і його комплектуючі з коробки. Видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.

 Обов'язково зберігайте на місці застережні наклейки, наклейки-покажчики (за наявності) і табличку з серійним номером виробу на його корпусі!

Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кімнатної температури не менше ніж 2 години перед увімкненням.

Повністю розмтайте електрошнур. Корпус приладу пропрітте вологовою тканиною. Знімні деталі промийте теплою водою, ретельно просушіть усі елементи приладу перед увімкненням в електромережу.

Встановіть прилад на тверду рівну суху горизонтальну поверхню. Встановлюючи його, стежте за тим, щоб пара, що виходить з-під кришки, не потрапляла на шпалери, декоративні покриття, електронні прилади й інші предмети, які можуть пошкодитися через підвищену вологість і температуру.

Перед приготуванням переконайтесь в тому, що зовнішні й видимі внутрішні частини приладу не мають пошкоджень, сколівта інших дефектів.

 Перш ніж використовувати прилад за призначенням, обов'язково здійсніть цикл нагрівання без продуктів для видалення технічного захисного мастила. Потім відключіть прилад від електромережі, дайте охолонути та очистьте панелі згідно з розділом «Догляд за приладом».

 Підніміть прилад за ручку ЗАБОРОНЕНО. Переносите прилад, утримуючи його за корпус. ЗАБОРОНЕНО переносити прилад під час його роботи!

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

Розумний режим приготування

Допускається приготування тільки при закритій кришці. При використанні цього режиму час приготування визначається приладом автоматично, виходячи з обраного типу продукту і його товщини. Ви можете контролювати ступінь просмаження на ваш смак і зняти продукт, що готується, на будь-якому етапі.

1. Підготуйте інгредієнти згідно з обраним рецептотом.
2. Підключіть прилад до електромережі, пролунає звуковий сигнал.
3. Вкліюйте прилад, натиснувши кнопку **OK**, дисплей загориться.
4. Переконайтесь, що кришка приладу закрита.
5. Обертаючи енкодер, виберіть необхідну програму приготування. Індикатор обраної програми буде блимати.
6. Для підтвердження натисніть кнопку **OK**. Пролунає звуковий сигнал, почнеться процес нагрівання, індикатор процесу приготування буде блимати на стадії PRE-HEATING.
7. По досягненні необхідної температури прилад подасть 3 коротких звукових сигналів, індикатор процесу приготування буде горіти безперервно на стадії PRE-HEATING і блимати на стадії START TO COOK. Підніміть кришку приладу за ручку і розташуйте продукти на нижній панелі.

 Антипригарне покриття панелей в більшості випадків дозволяє готовувати без використання олії. Однак при необхідності ви можете нанести на робочу поверхню панелей невелику кількість рослинної олії або вершкового масла.

8. Придавіть продукти верхню панеллю, не докладаючи надмірних зусиль. Протягом декількох секунд прилад визначить товщину закладки і час приготування. Ви можете контролювати ступінь готовності продукту, орієнтуючись на індикатор процесу приготування, наприклад, щоб отримати м'ясо слабковажарювання, змініть його, коли індикатор на стадії RARE перестане блимати і буде горіти безперервно. Аналогічно, безперервно палаючий індикатор MEDIUM означає середнє, а WELL DONE – сильну ступінь прожарювання. При кожній зміні ступеня прожарювання прилад подасть 5 довгих звукових сигналів.

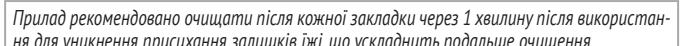
 В режимі розморожування/розігріву індикатор процесу приготування позначає етапи роботи програми. По завершенні програми прилад автоматично відключиться.

 Для досягнення оптимального результату дотримуйтесь вказівок книги рецептів, що додається до приладу.

9. Після закінчення приготування (коли індикатор процесу приготування перестане блимати на стадії WELL DONE), прилад подасть 8 коротких звукових сигналів і автоматично відключиться. Ви можете відключити прилад вручну на будь-якому етапі, натиснувши кнопку **OK**. Після закінчення приготування акуратно підніміть кришку приладу. Вийміть готову страву, використовуючи дерев'яні або силіконові кухонні лопатки.

10. Відключіть прилад від електромережі, очистіть прилад відповідно до рекомендацій розділу «Догляд за приладом».

 Не використовуйте ножі або металеві лопатки, так як вони можуть пошкодити антипригарне покриття панелей.

 Прилад рекомендовано очищати після кожної закладки через 1 хвилину після використання для уникнення присихання залишків їжі, що ускладнить подальше очищення

Ручний режим приготування

Допускається приготування при закритій і відкритій кришці. Ви також можете використовувати прилад в режимі барбекю, для цього натисніть на обмежувач і розкрийте кришку приладу на 180°, як показано на схемі A3 (стр. 5).

- Підготуйте інгредієнти згідно з обраним рецептром.
- Підключіть прилад до електромережі, пролунає звуковий сигнал.
- Вкліочіть прилад, натиснувши кнопку  дисплея загориться.
- Натисніть кнопку M, щоб перевести прилад в ручний режим. Індикатор ручного режиму і температури приготування будуть блімати.
- Обертаючи енкодер, встановіть температуру приготування в діапазоні від 70 до 230°C з кроком 10°C.
- Натисніть кнопку M переходу до налаштування часу приготування. Обертаючи енкодер, встановіть час приготування в діапазоні від 1 до 88 хвилин з кроком 1 хвилина. Для повернення до налаштування температури приготування двічі натисніть кнопку M.

 Якщо було встановлено час приготування «00», прилад автоматично відключиться після досягнення встановленої температури.

- Натисніть кнопку OK, щоб запустити процес нагрівання, індикатор процесу приготування буде блімати на стадії PRE-HEATING.
- По досягненні необхідної температури прилад подасть 3 коротких звукових сигналів, індикатор процесу приготування буде горіти безперервно на стадії PRE-HEATING і по черзі загоряється на інших стадіях. Розташуйте продукти на панелях приладу або вкладіть деко з інгредієнтами на нижню панель (опустіть верхню панель, переконайтесь, що вона щільно прилягає до деки).
- В цьому режимі відбувається постійне нагрівання панелей. Після закінчення приготування прилад подасть 3 довгих звукових сигналу і автоматично відключиться. Ви можете виключити прилад вручну, натиснувши кнопку  . Після закінчення приготування акуратно підніміть кришку приладу. Вийміть готову страву, використовуючи дерев'яні або силиконові кухонні лопатки.
- Відключіть прилад від електромережі, очистіть прилад відповідно до рекомендацій розділу «Догляд за приладом».

 Вимайте деко за допомогою кухонних рукавиць, щоб уникнути опіку.

Помилки при приготуванні та способи їх усунення

Проблема	Причина	Способ вирішення
Страва не приготувалася до кінця	Відкривання приладу в процесі приготування	У процесі приготування намагайтесь не відкривати кришку приладу раніше рекомендованого часу
Продукт поміщено на холодну панель	Викладайте продукт на розігріту панель	

Проблема	Причина	Способ вирішення
Страва не приготувалася до кінця	Недостатній час приготування	Збільшіть час приготування
Става пригорає	Продукт слід готувати з використанням олії	Змастіть розігріту панель маслом
Продукт пересихає	Страва готується дуже довго	Скоротіть час приготування
Продукт прилипає	Триває приготування без олії	Змастіть панель маслом або скоротіть час приготування



Для досягнення оптимального результату рекомендуємо скористатися книгою рецептів, що додається до приладу.

ІІІ. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Перш ніж розпочинати очищення виробу, переконайтесь, що він відключений від електромережі та повністю охолол.

ЗАБОРНОЯТЬСЯ поміщати прилад, вилку та шнур електроживлення під струмінь води або занурювати їх у воду.

ЗАБОРНОЯТЬСЯ використання під час очищення приладу грубих серветок або губок, абразивних жорстких паст. Також не можна використовувати будь-які хімічно агресивні або інші речовини, не рекомендовані до застосування для предметів, що контактиують з гі檄. Використовуйте тільки м'яку сторону губки!

Порядок очищення знімних металевих панелей див. на схемі A4, стр. 6. Після закінчення цієї процедури протріть панелі сухою м'якою тканиною або паперовою серветкою.

⚠ Цей спосіб найбільш ефективний через хвилину після відключення приладу від електромережі, тому будьте обережні і не торкайтесь приладу для запобігання опіку.

Знімні панелі також можна очищати в посудомийній машині.

Порядок зняття та встановлення знімних металевих панелей див. на схемі A5, стр. 7.

У процесі приготування жир і масло стікають через спеціальні жолоби в панелях в піддон. Піддон, панелі і деко очищайте після кожного використання з обох сторін, промиваючи в теплій воді з використанням м'якого миючого засобу.

Слідкуйте за чистотою нагрівальних елементів. Наявність забруднень на контактах може привести до виходу приладу з ладу. Перед установкою в прилад дайте панелям повністю просохнути при кімнатній температурі.

Зберігання та транспортування

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистіть й повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентильованому місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може привести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки.

Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

IV. ДОДАТКОВІ АКСЕСУАРИ

(купуються окремо)

Прибуті додаткові насадки до грилю SteakMaster RGM-M816P і дізнатися про новинки продукції REDMOND можна на сайті www.redmond.company або в магазинах офіційних дилерів.

RAM-KT1 – кухонний термометр

Використовується для точного визначення температури всередині готуються продуктів: стейків, фаршированої птиці, пирогів або хліба, а також – для контролю ступеня готовності страв і деяких напоїв. Термометр вимірює температуру в межах від -10 до +200°C, значення температури відображається на цифровому дисплей.

RGP-01 – панель змінна для гриля

Панель забезпечена вбудованим нагрівальним елементом і стійким антипригарним покриттям.

V. ПЕРЕД ЗВЕРНЕННЯМ ДО СЕРВІС-ЦЕНТРУ

Несправність	Можлива причина	Усунення несправності
Прилад не вмикається	Прилад не підключено до електромережі	Підключіть прилад до електромережі
	В електропрозетці немає напруги	Підключіть прилад до справної електропрозетки
Автоматичні програми приготування не запускаються, процес нагріву панелей не починається	Кришка приладу відкрита	Закройте кришку приладу
Під час роботи з'явився сторонній запах	Прилад новий, запах іде від захисного покриття	Запах зникає після декількох вмикань
Зімні панелі нещільно прилягають до корпусу або випадають	Відігнулися скоби фіксації панелей	Підігніть скоби для надійної фіксації панелей

i Уразі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.



Запчастини для післягарантійного ремонту можна знайти на сайті [https://redmondsale.com/](http://redmondsale.com/)

VI. ГАРАНТИЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ



* Стандартна гарантія 1 рік. Додатковий рік безкоштовного сервісного обслуговування надається після реєстрації в додатку Ready for Sky. Інформація про умови для вашої країни доступна на сайті <https://r4s.redmond.company/>

Впродовж гарантійного періоду виробник зобов'язується усунути шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти. Гарантія набуває чинності тільки у тому випадку, якщо дата купівлі підтверджена печаткою магазину і підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Справжня гарантія признається лише у тому випадку, якщо прилад застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався і не був пошкоджений в результаті неправильного поводження з ним, а також збережена повна комплектність виробу. Ця гарантія не поширюється на природний знос виробу і витратні матеріали (антитригарні покриття, деко і т. д.).

Термін служби виробу і термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються з дня продажу або з дати виготовлення виробу (у разі, якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, що розташований на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристроя.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – місяць виробництва (01 – січень, 02 – лютий ... 12 – грудень)

2 – рік виробництва (1 – 2011 р., 2 – 2012 р., 0 – 2020 р.)

3 – серійний номер моделі

Встановлений виробником термін служби приладу складає 3 роки з дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до цієї інструкції і застосовних технічних стандартів.

Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми по переробці відходів. Не викидайте такі вироби разом із звичайним побутовим сміттям.

 Пайдаланар алдында пайдалану бойынша нұсқаулыкты мүқият оқып шығыңыз да, оны анықтамалық ретінде сактап қойыңыз. Аспалты дұрыс пайдалану онын қызметтінің мерзімін ұзартады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауды мүмкін барлық жағдайларды қамтывамайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай ері мүқият болуы тиіс.

САҚТАНУ ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік техникасының талаптарын және бұйымды пайдалану ережелерін сактамаудан туындаған зақымдар үшін жауп бермейді.
- Бұл электр аспап пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде, мен өнеркәсіптік емес пайдаланудың кез келген басқа осындаи жағдайларда пайдаланыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген мақсатыз пайдалану бұйымды тиісті түрде пайдалану шарттарын бұзу болып саналады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауп бермейді.
- Құрылғыны электр желісіне қосар алдында оның кернеуі аспалтың номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексерініз (бұйымның техникалық сипаттамалары немесе зауыттық кестесін қараңыз).
- Аспалтың тұтынатын қуатына есептелген ұзартқыш қолданыңыз: параметрлердің сәйкесіздігі қысқа тұтықталуға немесе кабельдің жануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспалты тек жерлендірілетін розеткілерге ғана қосыңыз, – бұл электр қауіпсіздігінің міндетті талабы. Ұзартқышты қолдана отырып, оның жерлендірілетініне көз жеткізіңіз.
- Жұмыс істеп түрған аспалты қараусыз қалдырмаңыз. Аспап сыртқы таймер немесе қашықтықтан басқарудың жеке жүйесі көмегімен жұмыс жасауға арналмаған.

 Жұмыс кезінде құралдың металл бөлшектері қызыады. Құрал электр желісіне қосулы кезде қол тигізбеніз. Қызып түрған құралдың ішкі беттеріне ешуақыт қол тигізбеніз.

 Нан жануы мүмкін, соңықтан құралдың тез жанғыш заттардың жанында пайдаланба керек, мысалы перде.

- Аспалты қолданған соң, сонымен қатар оны тазалаған немесе тасымалдаған кезде розеткіден өшіріңіз. Электр бауын сымынан емес, штепселинен ұстап тұрып, құрғақ қолмен шығарыңыз.
- Электр қоректендіру бауын есік қыстарында немесе жылу қөздерінің жанында тартпаңыз. Электр бауының бүралмағанын және илмегенін, үшкір заттарға, бұрыштар мен жиһазға тимегенін қадағалаңыз.

 ЖАДЫҢЫЗДА БОЛСЫН: электр қоректендіру кабелі зақымдалуы кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғына ұрынуға әкеліп соқтыруы мүмкін.

- Азық салынған табақты жұмсақ және ыстыққа тәзбейтін бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз, бұл құрылғының жұмысының бұзылуына және сынуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспалты азық ауда пайдалануға тыйым салынады: құрылғы корпусының ішіне су немесе бөгде заттардың тусуі оны қатты зақымдауы мүмкін.

 НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспалтың дұрыс жұмыс жасамауын және пайдалану барысында бөтен істіті тұныдаудың болдырmas үшін панель мен корпустың арасына сұйық ингредиенттер мен тағам бөлшектерінің түсүніне жол берменіз.

- Аспалты тазалар алдында оның электр желісінен өшіріліп, толық сұяғына көз жеткізіңіз. Аспалты тазалау бойынша нұсқауларды қатаң ұстаныңыз.

 Аспал корпусын суға батыруға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ немесе оны ағып түрған су астына қою!

- 8 және одан үлкен жастағы балаларға, сонымен қатар физикалық, сенсорлық немесе ой шектеулері бар немесе тәжірибе не білім жетіспешіліктері бар тұлғаларға құралды тек қараумен және/немесе егер

олар құралды қауіпсіз пайдалануға қатысты нұсқау алып, оны пайдаланумен байланысты қауіпті сезе ғана қолдануға болады. Балаларға құралмен ойнауға болмайды. Құрал мен оның электр желісі сымын 8 жастан кіші балалар үшін қол жетімсіз жерде ұстаңыз. Құрылғыны тазалау мен оған қызмет көрсету ересектердің қарауысыз балалармен іске асырылмауы қажет.

- Орам материалы (улдір, пенопласт және т. б.) балалар үшін қауіпті болуы мүмкін. Тыныстық тарылу қаупі бар! Орамды балалардың қолы жетептігін жерде сақтаңыз.
- Аспапты өздігінізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарапат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

STOP НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақауларда пайдалануға тыйым салынады.

 **САҚ БОЛЫҢЫЗ!** Ыстық бет!

Техникалық сипаттамалары

Үлгі	SteakMaster RGM-M816P
Куаты.....	1800–2100 Вт
Кернеу.....	220–240 В, 50 Гц
Электр тоғымен зақымданудан қорғау.....	I дәреже
Кызып кетуден сақтау.....	бар
Корпус материалы.....	тот баспайтын болат, пластик
Панельдер жабыны.....	куюге қарсы
Әзірлеу уақытын автоматты түрде белгілеу.....	бар
Салынатын енімнің қалындығын автоматты түрде белгілеу.....	бар
Автоматтық абытылуы.....	әзірлеуді аяқтау бойынша
Дисплей.....	СК, көмескі жарығы бар
Куыру деңгейін индикациясы	бар
Автоматты бағдарлама	7

Колмен әзірлеу режимі	бар
Температуралу реттеу.....	70–230°C, 10°C қадамымен
Дайындау уақытының реттеу	1–88 минутқа, 1 минут қадаммен
Габаритті өлшемдер	356 × 325 × 168 мм
Жұмыс бетінің өлшемі	244 × 313 мм
Таза салмағы	4,5 кг
Электр бау ұзындығы	0,8 м

Жинақ

Гриль-духовка	1 дана
Қанылтыр таба RAM-BP1	1 дана
Майды жинауға арналған алмалы-салмалы түпкіома	1 дана
Кірістірілген қыздырыш элементтері бар алмалы-салмалы панельдер	2 дана
Рецепті кітапты.....	1 дана
Пайдалану бойынша нұсқаулық	1 дана
Сервистік кітапша	1 дана

Өндіруші осындағы өзгерістер туралы қосымша хабарламастан өз өнімін жетілдіру барысында оның дизайны, жинағы, сонымен қатар бұйымның техникалық сипаттамаларына өзгеріс енгізуге қықылғы. Техникалық сипаттамаларда ±10% қателікке жол беріледі.

Үлгі құрылымы (A1 сурет, 3 бет)

1. Тұтқа
2. Панельді ажырату батырмасы
3. Жылуды тен болуғе арналған кірістірілген қыздырыш элементері бар алмалы-салмалы панельдер
4. Майды қүйіп алуға арналған асташа
5. Шектегіш
6. Электр қуаттың баусымын сақтауға арналған белімі бар табан
7. Басқару панелі
8. Резенкеленген түптері
9. Электр қоректендіру баусы
10. Майды жинауға арналған алмалы-салмалы түпкіома
11. Қаңылтыр таба

Басқару панели (A2 сурет, 4 бет)

1. Ⓛ батырмасы – құралды ажырату/косу батырмасы
2. Ⓜ батырмасы – колмен әзірлеу режиміне ауысу
3. Бағдарламаны орындау индикаторлары: Ⓝ Ⓞ – мұзын еріту / ысыту
4. Колмен дайындау режимінің индикаторы
5. Әзірлеу уақытын индикаторы
6. Температура мәнін индикаторы
7. Дайындау процесінің кезеңдері: PRE-HEATING – алдын ала қыздыру
- START TO COOK – жұмысқа дайындық
- RARE – нашар куыру

- MEDIUM – орташа күрыу
WELL DONE – қатты күрыу
8. Дайындау процесінің индикаторы
9. **OK** батырмасы – қыздыру процесін қосу
10. Энкодер – автоматты дайындау бағдарламасын таңдау, температура мен уақыт мәнін өзгерту үшін айналмалы джойстик

I. АЛФАШҚЫ ҚОСАР АЛДЫНДА

Бұйым мен оның құрамдастарын кораптан абайлап шығарыңыз. Барлық орау материалдары мен жарнамалық жаспымаларды алып тастаңыз.

 **Корпустағы ескерттегі жапсарма, жапсарма-корсеткіш (бар болса) және үйимның сеприялық немірі бар кестешені орнында міндетті түрде сактаңыз!**

Тасымалдау немесе тәмен температураларда сактаған соң аспалты қосаралында кем дегендеге 2 сағатқа болған температурасында ұстау керек.

Электр бауды толық жайының. Құралдың түркүн ылғалды шуберекпен сүртіңіз. Алмалы-салмалы бөлшектерін жылы сүмен жуып, электр желісінен қосар алдында құралдың барлық элементтерін мұқият көтіріңіз.

Аспалты шығатын ыстық бу түсқағаз, декоративті жабындылар, электрондық аспалтар мен жоғары ылғалдылық пентемпературадан зардан шегіні мүмкін басқа заттарға немесе материалдарға тиметтіндегі қатты тегіс көлденен бетке орнатыңыз.

Әзірлеудің алдында құрылыштың сиртқы және көзге көрінетін ішкі бөліктегінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз.

 **Құралды мақсатына қарай қолданар алдында, техникалық қорғаныс майын көтіру үшін жүктелген құралдың міндетті түрде қыздыру циклын жүргізу керек. Одан кейін құралдың электр желісінен ажыратыңың, сұтының және «Аспалты күтү» тарауына сәйкес пластиналарды тазартыңыз.**

 **Аспалты қаламаға көтеруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ. Аспалты корпустың сыртына ұстасаңызға болады.**

Аспалты жұмыс кезінде тасымалдауға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

Ақылды әзірлеу режимі

Әзірлеу қақпақ жабық болған кезде фана рұқсат етіледі. Осы режимді пайдаланған кезде, әзірлеу үақыты таңдалғанда алынған өнімді және оның қалыңдығын негізінен ала отырып, қуралмен автоматты түрде белгіленеді. Сіз қуыру деңгейін өзініздің талғамыңыз болынышта баялаудың және дайындаудың жатқан өнімді кез келген кезеңде алып тастауыңызға болады.

1. Ингредиенттерді таңдалап алынған рецептке көлісімді дайындаңыз.
2. Құралды электр желіге қосыңыз, құрал дыбыстық сигнал береді.
3.  батырмасын басып құралды қосыңыз, дисплей жанады.

4. Құралдың қақпағы жабық екеніне көз жеткізіңіз.
5. Айналмалы энкодер, қажетті дайындау бағдарламасын таңдаңыз. Таңдалған бағдарламасын индикаторы жылылықтайдай.
6. Растау үшін OK батырмасын басыңыз. Құрал дыбыстық сигнал береді, қыздыру процесі басталады, дайындау процесінің индикаторы PRE-HEATING сатысында жылылықтайдай.
7. Қажетті температурага жеткенде аспал 3 қысқа дыбыс сигналын береді, дайындау процесінің индикаторы PRE-HEATING сатысында үздіксіз жанады және START TO COOK сатысында жылылықтайдай. Құралдың қақпағын тұтқасынан көтеріп, өнімді төмөнгі панельге орналастырыңыз!

 **Панельдің жануға қарсы жабындысы көптеген жағдайлда майсыз дайындауға мүмкіндік береді. Алайда, қожет болған кезде, сіз панельдің жұмыс істейтін бетінен шамалы мөлшерде өсімдік немесе сары майда жаға аласыз.**

8. Өнімді жоғары панельмен аса күш салмай басыңыз. Бірнеше секунд ішінде құрал салынған өнімнің қалындығын және дайындау үақытын белгіледі. Сіз дайындау процесінің индикаторына бағдарланып, өнімнің дайындық деңгейін бақылай аласыз, мысалы, алсіз қуырылған ет алу үшін, RARE сатысындағы индикатор жылылықтайдай және үздіксіз жанып тұрған кезде оны алып тастаңыз. Сол сияқты, MEDIUM үздіксіз жанып жатқан индикаторы орташа, ал WELL DONE – қатты қуыру деңгейін білдіреді. Құйырду дәрежесінін әр өзегерү кезінде аспал 5 ұзын дыбыс сигналын береді.

 **Еріту/қыздыру режимінде дайындау процесінің индикаторы бағдарламаның жұмыс кезеңдерін білдіреді. Процесс аяқталғаннан кейін аспал автоматты түрде өшіріледі.**

 **Оңтайлы нәтижеге жету үшін, құралға қоса берілетін рецепттер кітабнан нұсқауларын ұстаныңыз.**

9. Әзірлеуді аяқтау бойынша (дайындау процесінің индикаторы WELL DONE сатысында жылылықтайдай), аспал 8 қысқа дыбыстық сигнал береді және автоматты түрде өшіріледі. Сіздің  батырмасына басып, құралды кез келген кезеңде қолмен қосынызға болады. Әзірлеу аяқталғаннан кейін аспалтың қақпағын тұтқасынан ұстап абайлап көтіріңіз. Ағаш немесе силикон асүй қалақтарын қолдана отырып дайын тағамды алып шығыңыз.

10. Жұмыс аяқталғаннан кейін құралды электр желісінен ажыратыңыз, оны «Аспалты күтү» тарауынан ұсыныстарына сәйкес тазартыңыз.

 **Пышақтар немесе металл аралай дискілерін пайдаланбаңыз. Бұл жабыспайтын қаптамасын бұлдыруі мүмкін.**

Құрылғыны тағам қалдықтарын кептірмей, әрір кейінгі қолданудан кейін 1 минуттан соң тазалау ұсынылады, бұл одан кейінгі тазалауды қындандауға үшін жасалынады.

Колмен әзірлеу режимі

Қакпак жабық және ашық болған кезде әзірлеуге рұқсат етіледі. Сонымен қатар, Сондай-ақ, құрылғыны барбекю режимінде пайдалануға болады, ол үшін шектегішті басыңыз және **A3** (5 бет) схемасында көрсетілгендей, құралдың қақпағын 180° ашыңыз.

1. Ингредиенттерді таңдаң алғынған рецептке келісімді дайындаңыз.
2. Құралды электр желіге қосыңыз, құрал дыбыстық сигнал береді.
3. ⚡ батырмасын басып құралды қосыңыз, дисплей жанады.
4. Құралды колмен әзірлеу режиміне келтіру үшін, **M** батырмасын басыңыз. Қол режимі мен пісіру температурасының көрсеткіштері жыпылықтайды.
5. Энкодерді айналдыру, дайындау температурасын 70-тен 230°C дейінгі диапазонда 10°C қадамымен орнатыңыз.
6. Енгізілген уақытың балтауға көшу үшін **M** батырмасын басыңыз. Айналу энкодер, 1-ден 88 минутқа дейін 1 минут қадаммен дайындау уақытын орнатыңыз. **M** батырмасын еki басу аспапты температуралы балтау режиміне қайтарады.

i Егер «00» дайындау уақыты орнатылған болса, аспап белгіленген температурага жеткендеген автоматты түрде өшіріледі.

7. Растав үшін **OK** батырмасын басыңыз. Құрал дыбыстық сигнал береді, қыздыру процесі басталады, дайындау процесінің индикаторы PRE-HEATING сатысында жыпылықтайды.
8. Қажетті температурага жеткендегенде аспап 3 қысқа дыбыс сигналын береді, дайындау процесінің индикаторы PRE-HEATING сатысында үздіксіз жанады және қалған индикаторлары кезек-кезек жанатын болады. Өнімдерді құралдың панельдеріне орналастырыңыз немесе ингредиенттермен пісіру қаңылтыр таба төмөнгі панельге салыңыз (жоғарыға тақтаңыз, оның қаңылтыр таба сәйкес келетінін көз жеткізіңіз).
9. Осы режимде панельдер тұртқытыңыз. Әзірлеуді аяқтау бойынша аспап 3 үзын дыбыстық сигнал береді және автоматты түрде өшіріледі. Сіздің ⚡ батырмасынан басып, құралды кез келген кезеңде колмен қосыңызға болады. Әзірлеу аяқталғаннан кейін аспаптың қақпағын тұтқасынан ұстап айналап көтеріңіз. Ағаш немесе силикон асүй қалақтарын қолдана отырып дайын тағамды алып шыбыныз.
10. Жұмыс аяқталғаннан кейін құралды электр желісінен ажыратыңыз, оны «Аспапты құту» тарауының үсіністарына сәйкес тазартыңыз.

! Қаңылтыр таба жұмыс кезіндегі қызыды. Күйікке жол бермеу үшін қолғапты пайдаланаңыз.

Тағам әзірлеу барысындағы қателіктер және оларды жою тәсілдері

Мәселе	Себеп	Шешу тәсілдері
Тағамдар аяғына дейін дайындалған жоқ	Әзірлеу процесінде құралды ашу	Әзірлеу кезінде үсінілгандықтан қауыткан ерте құралдың қақпағын ашпауға тырысыныз

Мәселе	Себеп	Шешу тәсілдері
Тағамдар аяғына дейін дайындалған жоқ	Өнім сұық панельге қойылды	Өнімді қыздырылған панельге қойыңыз
Тағам күйіп кетеді	Әзірлеудің жеткілікіз үақыты	Әзірлеу үақытын көбейтіңіз
Өнім кеүіп қалады	Өнімді майды қолданып дайындау қажет	Қыздырылған панельге май жағыңыз
Өнім жабысып қалады	Тағам өте үзақ дайындалып жатыр	Әзірлеу үақытын қысқартыңыз
	Тағам өте үзақ дайындалып жатыр	Әзірлеу үақытын қысқартыңыз
	Майды қоспай үзақ әзірлеу	Панельге май жағыңыз немесе әзірлеу үақытын қысқартыңыз

Оңтايлы нәтижеге жету үшін, құралға коса берілетін рецепттер кітабын пайдалануның үзді үсінамызы.

III. АСПАПТЫ КҮТУ

Бұйымды тазалауға кірісудің алдында ол электр желісінен ажырап тұрғанына және толық сұғынанына көз жеткізіңіз.

Курал айыр және электр қуатының сымын судың ағысы астына қоюға немесе суға салуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.

Куралды тазалау кезінде қатты шуберектер немесе губкалар қызы қажақты пасталарды қолдануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ. Сондай-ақ татақпен байлансатын заттар үшін қолдануға үсінілтайнан химиялық агрессивті немесе кез келген басқа заттарды қолдануға болмайды. Тек жөкеменің жұмсақ жағын ғана пайдаланыңыз!

Шешіліп алынатын металл панельдерді тазалау тәртібін **A4** схемасынан қаранды (6 бет). Осы процедуралы аяқтаған соң панельдерді құрғақ жұмсақ шуберекпен немесе қағаз майлышпен сұртіңіз.

Бұл әдіс аспапты электр желісінен ажыратқан соң бир минуттан кейін мейілінше тиімді, соңдықтан абаі болыңыз және күйіп қалмас үшін аспапқа дегенеңізді тигізбеніз.

Алмалы-салмалы панельдерді ыдыс жуатын машинада тазартуға болады.

Алынбалы металл панельдерді алу және орнату тәртібін **A5** сыйбасынан қаранды, 7 бет. Әзірлеу процесінде май панельдердегі арнаулы астаушалар арқылы түпкіймаға ағады. Түпкійма мен панельди жұмсақ жұыш құралын пайдаланып, ер пайдаланудан кейін жылу суда жылу, тазаланыз. Қаңылтыр таба жұмсақ жұыш заттарды пайдаланумен жылу суда колмен жуыңыз.

Қыздырышыз элементтердің тазалағын құдағалаңыз. Тоқ өтетін жерлер кірлеген жағдайда, құрал істен шыбын қалуы мүмкін. Құралды орнатар алдында панельге толығымен бөлме температурасында кебуге мүмкіндік беріңіз.

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел күрғатыңыз. Құралдың күрғак желденетін жерде жылтыу аспаптарынан алыс және тікелей күн саулеерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың закымдануына және/немесе ораманың бүтіндігіне әкелуі мүмкін құралды механикалық әсерлерге ұшарытуға тыбым салынады.

Құралдың орамасын су мен баска да сыйыктықтардан сақтау қажет.

IV. ҚОСЫМША АКСЕССУАРЛАР

(бөлек сатып алынады)

SteakMaster RGM-M816P гриль қосымша тіркемелерді сатып алу және соңғы REDMOND өнімдері туралы болу үшін www.redmond.company сайтына немесе ресми дилерлік дүкендерге кіріңіз.

RAM-KT1 – ас үй термометрі

Дайындалатын өнімдердің ішіндегі температуралыны дәл анықтау үшін қолданылады: стейктер, тартылған құс, бәлшітер немесе нан, сондай – ақ-тағамдардың және кейбір сусындардың дайындық деңгөнін бақылау үшін. Термометр -10-ден +200°C аралығында температуралыны өлшейді, температура мәні СКД-дисплейде көрсетіледі.

RGP-01 – панель ауысымдық үшін гриль

Панель кіріктірілген жылтыу элементтері мен тұрақты күйіп кетуге қарсы жабынмен жабдықталған.

V. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Ақау	Ұқытмал белсенділік	Ақауды жою
Аспап жұмыс істемейді	Құрал электр желисіне қосылмаған Электр розеткіде кернеу жок	Құралдың электр желисіне қосыныз Аспапты жұмыс іс тейтін электр розеткіре қосыныз
Автоматты дайындау бағдарламалары іске қосылмайды, панельдердің қыздыру процесі басталады	Құралдың қақпағы ашық	Құралдың қақпағын жабыныз
Жұмыс кезінде пластиктің ісі шығады	Аспап жана, іс корғаның жабындысынан шығады	Ііс бірнеше коспалардан соң кетеді
Алмалы-салмалы панельдер корпусқа тыбыз емес немесе құлап	Панельдерді бекіту қапсырымасы	Панельдерді сенимді бекіту үшін қапсырымалар

Егер қателікті дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.



Кепілдіктен кейінгі жөндеуге арналған қосалқы бөлшектерді табуға болады сайтта қолжетімді <https://redmondsale.com/>



* Стандартты кепілдік 1 жыл. Қосымша тегін сервистік қызмет көрсету жылы Ready for Sky қосымшасында. Сіздің еліңіз үшін шарттар туралы ақпарат сайтта қолжетімді <https://r4s.redmond.company/>

Кепілдік кезеңі ішінде дайындаушы жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе барлық бүйімді ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттеннеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен растилған жағдайда фана құшіне енеді. Осы кепілдік тек бүйім пайдалану бойынша иңқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмелегендегін, бузымаган және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде закымданғанға, сонымен қатар бүйімнің толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бүйімнің табиги тозуында және шыбын материалдарына таралмайды (қаңылтыр таба, қыш және тефлондық тығызыдауыштар және т.б.).

Бүйімнің қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдылық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бүйім жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болmasa).

Аспалтың өндірілген кезі бүйім корпусындағы сәйкестендіру жасырымасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді.



1 – өндірілген айы (01 – қантар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)

2 – өндірілген жыл (1 – 2011 ж., 2 – 2012 ж. ... 0 – 2020 ж.)

3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндірушінің белгілеген құралдың қызмет ету мерзімі бүйімді пайдалану қолданылатын техникалық стандарттар және осы нұсқаулыққа сәйкес жүзеге асрылу шарттарында сатып алынған күннен бастап 3 жылды құрайды.

Орам, пайдалануыш нұсқаулығы, сондай-ақ құралдың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес утилизациялау керек. Мұндағы бүйімдарды қарапайым түрмисстық қоқыспен бірге лактырманыз.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RGM-M816P-CIS-UM-4